

E/NL. 1957/117 3 décembre 1957 FRANCAIS Original: ANGLAIS

## LOIS ET REGLEMENTS

PROMULGUES POUR DONNER EFFET AUX DISPOSITIONS DE LA CONVENTION DU 13 JUILLET 1931
POUR LIMITER LA FABRICATION ET REGLEMENTER LA DISTRIBUTION DES STUPEFIANTS,
AMENDEE-PAR LE PROTOCOLE DU 11 DECEMBRE 1946

## FEDERATION RHODESIE-NYASSALAND

Communiqués par le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord.

NOTE DU SECRETAIRE GENERAL -- Conformément à l'article 21 de la Convention du 13 juillet 1931 pour limiter la fabrication et réglementer la distribution des stupéfiants, amendée par le Protocole du 11 décembre 1946, le Secrétaire général a l'honneur de communiquer le texte suivant.

LOI No 28/55

Supplément de la <u>Federal Government Gazette</u> du 16 mars 1956

AVIS du GOUVERNEMENT FEDERAL No 58 de 1956

Déclaration faite en application du paragraphe 4 de l'article 10 de la Loi de 1955 sur les drogues nuisibles l'

Il est notifié par le présent avis qu'en vertu du paragraphe 4 de l'article 10 de la Loi de 1955 sur les drogues nuisibles, le Ministre de la santé a décidé que les dispositions de la troisième partie de ladite Loi ne s'appliqueront plus, après le 31 mars 1956, aux préparations suivantes:

A .- PREPARATIONS A BASE DE MORPHINE

<u>Substance</u>

<u>Formule</u>

1. Cereoli iodoformi et morphinae

0,320 gramme 0,016 gramme

Note du Secrétariat : E/NL.1956/44.

Formule Substance 20 grammes 2. Emplastrum opii Elémi ..... Térébenthine ..... 30 grammes -15 grammes Cera flava ..... Olibanum pulvis ..... 18 grammes 10 grammes Benzoes pulvis ..... 5 grammes Opii pulvis ..... 2 grammes Balsamum peruvianum ..... Estrait d'opium ..... 3. Emplastrum opii 25 grammes 25 grammes 50 grammes 8 grammes 4. Emplastrum opii Elémi 15 grammes Terebenthinae communis ...... 5 grammes Cerae flavae ..... Olibani pulveratae ..... 8 grammes 4 grammes Benzoes pulveratae ..... Opii pulveratae ..... 2 grammes 1 gramme Balsami peruviani ..... 10 grammes 5. Emplastrum opii Opium finement pulvérisé ..... 90 grammes Emplâtre de résine ..... 6. Emplastrum opii (voir la formule 5) mélangé à d'autres emplâtres figurant dans la Pharmacopée britannique ou dans le Codex pharmaceutique britannique. Teinture d'opium ...... 500 millilitres 7. Linimentum opii Liniment de savon ...... 500 millilitres 8. Linimentum opii (voir la formule 7) mélangé à tout autre liniment figurant dans la Pharmacopée britannique ou dans le Codex pharmaceutique britannique. 30 9. Linimentum opii ammoniatum Liniment ammoniacal de camphre ...... Teinture d'opium ..... 30 Liniment de belladone ...... 5 Solution concentrée d'ammoniaque ..... 100 Liniment de savon, q.s. pour ..... 10. Linimentum opii ammoniatum (voir la formule 9) mélangé à tout autre liniment figurant dans la Pharmacopée britannique ou dans le Codex pharmaceutique britannique. Préparations contenant outre des sels de morphine ou 11. "Pâtes caustiques pour les nerfs" des sels de morphine et de cocaïne, 25 pour 100 au moins d'acide arsénieux et additionnées de la quantité de créosote ou de phénol nécessaire pour donner à la préparation la consistance d'une pâte. Camphre ..... 0,0648 gramme 12. Pilules antidiarrhéiques Acétate de plomb ...... 0,013 gramme Sousnitrate de bismuth ...... 0,162 gramme Acide tannique ..... 0,0648 gramme Poudre d'opium ...... 0,026 gramme 13. Pilulae digitalis et Opii Feuilles de digitale en poudre ..... 0,31 gramme Opium en poudre ..... 0,19 gramme compositae 0,13 gramme Racine d'ipecacuanha en poudre ...... 0,78 gramme Sulfate de quinine ......

Sirop de glucose, q.s. pour 12 pilules

Formule Substance Pilule de mercure ..... 3,89 grammes 14. Pilulae hydrargyri cum Opio Opium en poudre, q.s.pour 12 pilules. 0,19 gramme 15. Pilulae hydrargyri cum Creta et Opii Mercure et craie ..... 0.78 gramme Poudre composée d'ipecacuanha\* ..... 0,78 gramme Lactose q.s. pour Sirop de glucose) 12 pilules Poudre composée d'ipecacuanha\* ..... 30 grammes 16. Pilulas ipecacuanhae cum Scilla Scille en poudre ..... 10 grammes Ammoniac en poudre 10 grammes Sirop de glucose, q.s. 17. Pilulae hydrargyri bichlorati cum Bichlorure de mercure porphyrisé .... 10 centigrammes Opii extracto Extrait de chiendent ...... 20 centigrammes Racine de réglisse en poudre, q.s. pour 10 pilules Iodure mercureux récemment préparé .. 50 centigrammes 18. Pilulae hydrargyri iodati cum Opii pulvere Poudre d'opium ...... 20 centigrammes Réglisse en poudre ...... 30 centigrammes Miel blanc, q.s. pour 10 pilules 19. Pilula plumbi cum Opio Acétate de plomb en poudre ...... 80 grammes Opium en poudre ..... 12 grammes Sirop de glucose ..... 8 grammes ou q.s. 0,5 gramme 20. Pilulae terebinthinae compositae Opium ..... Chinina sulfas ..... grammes Styrax liquidus ..... grammes grammes Terebinthina laricina ..... Magnesii subcarbonas, q.s. pour 100 pilules Ipecacuanha en poudre ...... 100 grammes 21. Pulvis Ipecacuanhae et Opii (poudre de Dover) Opium en poudre ..... 100 grammes 800 grammes Sulfate de potassium en poudre ..... 22. Mélanges de poudre de Dover (voir la formule 21) avec du mercure et de la craie, de l'aspirine, de la phénacétine, de la quinine et ses sels et du bicarbonate de sodium. 75 grammes Kino en poudre ..... 23. Pulvis kino compositus 5 grammes Opium en poudre ..... 20 grammes Ecorce de cannelle, en poudre ..... Acétate de plomb en poudre ...... 24. Suppositoria plumbi composita 2,4 grammes 0,8 gramme synonyme : suppositoria plumbi Opium en poudre ..... cum opio Huile de théobromine, q.s. pour 12 suppositoires d'un poids moyen de 1 gramme chacun. 0,0043 gramme Poudre d'opium ..... 25. Comprimés contre le coryza, No 2 0,022 gramme Sulfate de quinine ..... 0,022 gramme Chlorure d'ammonium ..... 0,022 gramme Camphre ..... 0,0043 gramme Extrait de feuilles de belladonne ... Extrait de racine d'aconit ..... 0,0043 gramme

<sup>\*</sup> La formule de cette poudre est donnée à la rubrique 21.

		- 4 -	
	Substance	<u>Formule</u>	
26.	Comprimés antidiarrhéiques, No 2	Poudre d'opium	0,016 gramme 0,016 gramme 0,008 gramme 0,011 gramme
27.	Comprimés antidysentériques	Poudre d'opium	0,013 gramme 0,0648 gramme 0,0324 gramme 0,0324 gramme 0,1944 gramme
28.	Tabella hydrargyri cum Opio	Chlorure mercureux en poudre Oxyde d'antimoine en poudre Racine d'ipecacuanha en poudre Poudre d'opium Lactose Solution de gélatine, q.s. pour un comprimé	0,065 gramme 0,065 gramme 0,065 gramme 0,065 gramme 0,065 gramme
29.	Tabella plumbi cum Opio	Acétate de plomb	0,195 gramme 0,065 gramme
30.	. Tablettae plumbi cum Opio	Acétate de plomb, finement pulvérisé. Opium en poudre	19,44 gramme 3,24 gramme 6,48 gramme 3,60 millility 0,90 millility
31.	. Unguentum gallae compositum	Noix de galle très finement pulvérisée Extrait d'opium Eau distillée Lanoline Paraffine molle, jaune	20 10 10 50
32.	<ul> <li>Unguentum gallae compositum (voir la f emplâtres figurant dans la Pharmacopée britannique.</li> </ul>	ormule 31) mélangé à d'autres pommades britannique ou dans le Codex pharmaceu	et d'autres tique
33.	. Unguentum gallae cum Opio	Pommade de noix de galle Opium en poudre	92,5 gramm
34.	. Unguentum gallae cum Opio (voir la for figurant dans la Pharmacopée britanniq	mule 33) mélangé à d'autres pommades et ue ou le Codex pharmaceutique britanniq	empl <b>âtres</b> que.
35.	. Yatren - 105 (Acide iodooxyquinoléines	ulfonique) additionné de 5 pour 100 d'o	pium.
В	- PREPARATIONS A BASE DE COCAINE Substance	Formule	,
1.	. Soluté de Bernatzik's	a) Hydrargyrum bicyanatum Cocainum b) Hydrargyrum succinatum Cocainum	0,03 gramm 0,02 gramm 0,03 gramm 0,01 gramm
		•	
			•
			• •

## Substance

## Formule

2. Soluté de Stila	a) Hydrargyrum succinatum		
3. Natrium biboracicum compositum cum cocaino	En comprimés, en pilules comprimées, pastilles, etc., peu friables, renfermant au plus de 0,2 pour 100 de sels de cocaïne mélangés à 20 pour 100 au moins de borax et 20 pour 100 au moins d'antipyrine ou d'un analgésique analogue et au plus 40 pour 100 de substance aromatique. Poids maximum de chaque comprimé, etc., 1 gramme.		
4. "Pâtes caustiques pour les nerfs"	Préparations contenant, outre des sels de cocaïne ou des sels de cocaïne et morphine, 25 pour 100 au moins d'acide arsénieux et une quantité de créosote ou de phénol suffisante pour donner aux préparations la consistance d'une pâte.		
5. Comprimés de cocaïne et d'atropine, contenant au plus 0,0003 gramme de sels de cocaïne et au moins 0,0003 gramme de sels d'atropine par comprimé	Atropinum sulphuricum		
C PREPARATIONS A BASE DE DICODIDE :			
1. Solutions de cardiazol-dicodide	Solutions contenant au moins 10 pour 100 de cardiazol et au plus 0,5 pour 100 de sels de dicodide.		
D PREPARATIONS A BASE D'EUCODAL			
1. Comprimés antiopium	Eucodal		
2. Comprimés de composé B.B.	Berberis vulgaris en poudre		